Please complete this form in English only يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإنجليزية فقط

Petition for Order of Protection	ı
عريضة لأمر حمايا	
and Order for Hearing	
i i i ta ta i a fa	

nd Order for H وأمر لجلس	learing		
. the	Court of	County, TN	
تینیسی	لمقاطعة	في محكمة	

Case # (the clerk fills this in): ر قم القضية (الكاتب يستكمل هذا الرقم) .

Ir Petitioner's name (person needing protection) [\*\*Petitioner's children under 18 that are in need of protection are listed below]: **مقدم العريضية** (الشخص الذي بحاجة إلى حماية) [\*\*أطفال مقدم العريضة الذين دون سن الـ18 وبحاجة إلى حماية مدر جون أدناه]: **Check if Applicable:** ضع إشارة في المربع إن إنطبق ذلك: ☐ Petitioner is under 18 and this Petition is being filed on behalf of an unemancipated person (someone under 18 years of age) pursuant to TCA §36-3-602. This request is being made by \_ who is  $\square$  child's parent or  $\square$  legal guardian or  $\square$  a caseworker. مقدم العريضة دون سن الـ18 وتم رفع العريضة بالنيابة عن شخص قاصر (شخص دون الـ18 سنة من العمر) بموجب الفقرة 36-3-602 من قانون تينيسي التفسيري. هذا الطلب مقدم من 🕏 و هو 🔲 أحد والدي الطفل أو 🗖 ولي الأمر أو 🗖 مسؤول عن القضية . ☐ This request is being made by a law enforcement officer pursuant to TCA §36-3-619. Person on whose behalf this Petition is filed consents in writing to the filing and signs here قدم هذا الطلب ضَّابط لإنفاذ القوانين بموجب الفقرة 36-3-619 من قانون تينيسي التفسيري. ويوافق الشخص الذي تم بالنيابة عنه تقديم هذه العريضة خطياً على أن عملية التقديم ويوقع هنا. first middle last اللقب/العائلة الإسم الإسم الأوسط

## \*\*PETITIONER'S CHILDREN UNDER 18 THAT PETITIONER BELIEVES ARE IN NEED OF PROTECTION: \*\*أطفال مقدم العريضة الذين دون سن الـ18 والذين من المعتقد أنهم بحاجة إلى حماية:

Name الإسم	Relationship to Respondent الصلة بالمدعى عليه	Name الإسم	Relationship to Respondent الصلة بالمدعى عليه
1		3	 
2		4	

Respondent's Information (person you want to be protected from): معلومات المدعى عليه (الشخص الذي تريد الحماية منه): date of birth (MM/DD/YYYY) first middle last الإسم الأوسط اللقب/العائلة الإسم تاريخ الميلاد (السنة/اليوم/الشهر) street address citv state zip عنوان الشارع المدينة الولاية الرمز البريدي Respondent's Employer: رب عمل المدعى عليه: Employer's name Employer's phone # رقم هاتف رب العمل إسم رب العمل **Describe Respondent:** 

صف المدعى عليه:

المدعى عليه:	صح					
Sex	Race	Hair	Eyes	Height – Weight – SSN – Other		
الجنس	العرق	الشعر	العيون	الطول – الوزن – رقم الضمان الإجتماعي – غير ذلك		
□ Male ذکر	□ White أبيض	Black اسود	Brown بنیة	Height الطول		
Female □	Asian □	☐ Grey	Hazel ⊐	Weight		
أنثى	آسي <i>و ي</i>	أشيب	عسلية	الوزن		

## Please complete this form in English only

يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإنجليزية فقط

Black اسود	□ Blond أشقر	□ Blue زرقاء	# Social Sec. رقم الضمان الإجتماعي	(Provided to Clerk's office if known) (مزود لمكتب الكتب إن كان معروفاً)
Hispanic □ ا هسباني	□ Bald أصلع	Green □ خضراء -	Scars/Special Features الندوب/السمات المميزة	
Other: غير ذلك: 	Brown بني بني Other: غير ذلك:	☐ Grey رمادية ☐ Other: غير ذلك:	Phone Number رقم الهاتف	

1	يضة: a. b. ب c. c. d.	eck all of the following that apply to the Petitioner: ضع إشارة في المربع لإختيار كل ما ينطبق في ما يلي على مقدم العر We are married or used to be married. متزوجان أو كنا متزوجين We live together or used to live together. نعيش معاً أو كنا نعيش معاً We have a child together. الدينا طفل معاً We are dating, used to date, or have had sex. تربطنا علاقة حميمة أو كانت تربطنا علاقة حميمة أو مارسنا الجنس	Warning!  تعذیر!  Weapon involved  استخدام سلاح  Has or owns a weapon حیازة أو ملکیة سلاح
	e. .ه	We are relatives, related by adoption, or are/were in-laws. (Specify): نحن قریبان قرابهٔ دم، أو قریبان عبر النّبني، أو نحن/کنا قریبان عبر زواج. (حدد):	
	f. و.	We are the children of a person whose relationship is described above ( نحن أطفال شخص صلته موصوفة أعلاه (حدد):	Specify):
	g. ز.	☐ The Respondent has stalked me. المدعى عليه قام بتعقبي.	
	h. ح.	☐ The Respondent has sexually assaulted me. المدعى عليه قام بالإعتداء الجنسي عليه.	
	i. ط.	□ Other:	

② List all children under 18 that you have:

عدد جميع أطفالك الذين دون سن الـ18:

\* Check here if listing addresses would put you or your child in danger. If so, leave any spaces for addresses blank. اختر هنا إن كان إدراج العنوانين يعرضك أنت أو طفلك للخطر. وإن كان الأمر كذلك، اترك أي فسحات للعناوين فار غة.

Name of Child إسم الطفل	Age العمر	Is Respondent the parent of the child? (Write "yes" or "no") هل المدعى عليه أحد والدي الطفل؟ (اكتب "نعم" أو "لا")	Does the child need to be protected from the Respondent? هل الطفل بحاجة إلى حماية من المدعى عليه؟	Child's address عنوان الطفل
			_	

Where else have the children (that you and Respondent have together) lived during the last 6 months?

في أي مكان آخر أقام الأطفال (الذين لديكما أنت والمدعى عليه) خلال الأشهر الـ6 الأخيرة؟

Children's previous addresses عناوين الأطفال السابقة

Who did they live with at this address? مع من أقاموا على هذا العنوان؟

	es – Is there any court, other than this court, in whaction? (including cases in which the parties have ch	-	•
☐ Yes ☐ No If "Y	es," fill out below:		
ن في دعوى؟ (بما في ذلك	عكمة، غير  هذه المحكمة، يكون فيها المدعى عليه والمستدعي طرفير . ك.ن.)	خرى – هل هناك أي مح دى الطر فين أطفال مشتر	1
	رحون)	دی انظر قیل اطفال مسم	فضاي خيت يدول ا
County and State	Case Number		
of other case: مقاطعة وولاية القضية	(if you know it): رقم القضية		
الأخرى:	(إن تعرفها)		
Kind of case (check all that apply):	Divorce □ Domestic Violence □ Criminal □ Juveni □ احداث جنائية عنف أسري طلاق	ile □ Child Support اعالة أطفال	
نوع القُضّيةُ (اختر كل ما	☐ Other (specify):		
ينطبق):	غير ذلك (حدد):		
Custody Pights	<ul> <li>Does anyone besides you or the Respondent cl</li> </ul>	aim to have custo	dy or vicitatio
•	en that you and Respondent have together? □ Yes		s," who?
	أو غير المدعى عليه بأن لديه حقوق رعاية أو زيارة الأطفال الذين لديك	، يدعي أي شخص غيرك	
		إن "نعم"، من؟	م لا
Name	Address العنوان		
الإسم	العوال		
Describe Abuse	- (use additional sheets of paper if necessary a	nd attach to Petit	ion)
Describe Abuse	(		- ,
	صف الإساءة - (استخدم صفحات إضافية من الورق إن لزم		
الأمر وارفقها بالعريضة) scribe abuse, stalking o	r assault (include, IF APPLICABLE, information about abuse	Where and when	Describe any
الأمر وار <mark>فقها بالعريضة)</mark> scribe abuse, stalking o fear of abuse to your ch		Where and when did this happen? أين ومتى حدث ذلك؟	Describe any weapons used صف أي أسلحة

	complete this form in English only يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإنج
	he court to make the following Orders after the hearing: (check all that apply) أطلب من المحكمة إصدار الأوامر التالية بعد الجلسة: (اختر كل ه
⑦ 🗆	No Contact
	لا إتصال Please order the Respondent to not contact: ☐ me ☐ our children under 18, either directly or indirectly, by phone, email, messages, text messages, mail or any other type of communication or contact. يرجى أمر المدعى عليه بالامتناع عن الإتصال: بي بأطفالي دون سن الـ18، بشكل مباشر أو غير مباشر، عبر المهاتف أو البريد الإلكتروني أو الرسائل أو الرسائل النصية أو البريد العادي أو أي نوع آخر من النواصل أو الإتصال.
® □	Stay Away البقاء بعيداً
	Please order the Respondent to stay away from $\square$ my home $\square$ my workplace or $\square$ from coming about me for any purpose.
⑨ □	يرجى أمر المدعى عليه بالبقاء بعيداً من منزلي أو مكان عملي أو مني لأي هدف.
9 0	Personal Conduct السلوك الشخصي
	Please order the Respondent not to:  يرجى أمر المدعى عليه بالإمتناع عن:
	<ul> <li>Cause intentional damage to my property or interfere with the utilities at my home.</li> <li>إلحاق الضرر المتعمد بملكيتي أو التدخل بالخدمات المتعلقة بمنز لي.</li> </ul>

		complete this form in English only يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإن
		☐ Hurt or threaten to hurt any animals that I/we own or keep. إيذاء أو التهديد بإيذاء أي حيوانات أملكها/نملكها أو أعتني/نعتني بها.
10		Temporary Custody الرعاية المؤقتة Please give me temporary custody of our children. يرجى إعطائي رعاية مؤقتة بأطفالي.
11)		Child Support إعالة الأطفال Please order the Respondent to pay reasonable child support. يرجى أمر المدعى عليه بدفع إعالة معقولة للأطفال.
12		Petitioner Support (if married) (اعالة مقدم العريضة (ان كان متزوجاً) Please order the Respondent to pay reasonable spousal support.  یرجی أمر المدعی علیه بدفع إعالة زوجیة معقولة.
(3)		Move-out / Provide other housing مغادرة المنزل / تزوید مسکن آخر  Please order the Respondent to (check one): □ move out of our family home immediately  یرجی أمر المدعی علیه بـ (اختر اجابة واحدة): مغادرة منزل عائلتنا فور أ  or □ provide other suitable housing (if married)  او تزوید مسکن ملائم آخر (أن كنت متزوجاً)  □ Check here if your home or lease is in the Respondent's name only.  اختر هذا المربع إن كان منزلك أو إيجارك بإسم المدعی علیه فقط.  □ If the parties share a residence, please allow the Respondent to obtain his/her clothing and personal offects such as modicine and other things be/ohe may need.
		effects such as medicine and other things he/she may need. ن كان الطرفان يتقاسمان مسكناً، يرجى السماح للمدعى عليه بالحصول على ملابسه وأمتعته الشخصية مثل الأدوية وغيرها من الأشياء التي قد يحتاج ليها.
14)		Counseling/Substance Abuse Programs برامج الإرشاد/إدمان المواد  Please order the Respondent to go to a certified batterers' intervention program if one available in the area or a counseling program.  يرجى أمر المدعى عليه بالذهاب إلى برنامج تدخل معتمد للضاربين إن كان متوفراً في المنطقة أو إلى برنامج إرشاد.
15)	Ø	No Firearms لا أسلحة نارية كالملحة الملاحة الملحة
16		Animals / Pets  الحيوانات/الحيوانات الأليفة  Please give me custody and control of any animal owned, possessed, leased, kept or held by me, the Respondent, or the children listed above.  الجيوان خاضع لملكية أو حيازة أو إيجار أو عناية أو حفظ من قبلي أو من قبل المدعى عليه أو الأطفال المدرجين أعلاه.

	complete this form in English only يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإن التكاليف والأتعاب وضرائب المقاضاة Please order the Respondent to pay all court costs, lawyer f	fees, and taxes for this ca	92
	مر المدعى عليه بدفع كافة تكاليف المحكمة وأتعاب المحامين والضر ائب لهذه القضية		
(B) □	Other Orders: (General Relief) أوامر أ <b>خ</b> رى: (إنصاف عام)		
	sk the court to: کما أطلب من		
2 3 4 Petition	. Make an immediate Temporary Order of Protection. (Ex-Pa (عدر المرحماية من طرف واحد) .1 الصدار أمر حماية مؤقت وفوري. (أمر حماية من طرف واحد) .1 Notify law enforcement in this county of that Order إخطار هيئات إنفاذ القوانين في هذه المقاطعة بذلك الأمر .2 Serve the Respondent a copy of that Order and Notice of He في الأمر وإخطار الجلسة التي ستنعقد في غضون 15 يوماً من التسليم للمدعى عليه. Serve a copy of the Request, Notice of Hearing and Tempor the Petitioner is under 18 years of age) unless the Court f serious harm to the Petitioner. T.C.A. §36-3-605 (c) يتفرم العريضة دون سن الـ18 سنة) إلا إذا إستنتجت بي مقدم العريضة (إن كان مقدم العريضة دون سن الـ18 سنة) إلا إذا إستنتجت التفسيري. وهذه المام كاتب عدل/كاتب محكمة/مسؤول قضائي ويقسم أنه قضية) يوقع هنا أمام كاتب عدل/كاتب محكمة/مسؤول قضائي ويقسم أنه	earing to take place within 3. تسليم نسخة من ذلك orary Order on the parents finds that this would create إخطار الجلسة والأمر المؤقت لوالد خطيراً بالإذى الخطير لمقدم العريضة in front of notary/cle ie:	s of the Petitioner (if e a serious threat of 4. تسليم نسخة من الطلب و المحكمة أن ذلك سيثير تهديداً rk/judicial officer
•	г	Date:	
-   I	المحددة العريضة قرأ هذه العريضة، وأقسم أنها صحيحة إلى حد افضل علم		
s	worn and subscribed before me, the undersigned authority, تم القسم والتوقيع أمامي أذا المسؤول الموقع أدنا		
B :(	sy (Print name of notary): من قبل (أكتب إسم كاتب العدل)		٦
	On this date:	_	
	lotary or Court Clerk or Judicial Officer signs here Date notary's commission expires تاريخ إنقضاء مدة تفويض كاتب العدل كاتب العدل أو كاتب المحكمة أو المسؤول القضائي يوقع ها	- L	٦

☐ The court finds good cause and will issue a Temporary Order of Protection. تستنتج المحكمة وجود سبب وجيه وستصدر أمراً مؤقتاً بالحماية.

\*

يرجى تعبئة هذه الإستمارة بالإنجليزية فقط						
The court does not find good cause and denies a Temporary Order of Protection - The court finds there is no immediate and present danger of abuse to the petitioner and denies the Petitioner's request for a Temporary Order of Protection. The court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a court will set the matter for hearing.  **Sequence of Protection** In a cour						
	FOR HEARING أمر لجلس					
The Petitioner and Respondent must go to court and e an Order of Protection against the Respondent. اهنا القاضي أن يصدر أو لا يصدر أمر حماية ضد المدعى عليه.						
This hearing will take place on (date): ستنعقد الجلسة في (التاريخ):	at (time): في (الساعة):	🗆 a.m. صباحاً	□ p.m. بعد الظهر			
at (location):في (المكان):						
<b>)</b>	Dot					
Judicial Officer's-signature توقيع المسؤول القضائي	المحا تاریخ	re				
Proof of Service of Petition, Notice of Hearing and Temporary Order of Protection:  الثبات تسليم العريضة وإخطار الجلسة وأمر الحماية الوقت:  Respondent was served on (date): by (check one): by (check one): in limiting that a say	would <i>not</i> put him/her below. (TCA § 36-3-60 ألف التحريب الخطر، سيقوم الخطر، سيقوم المخطر، المقال المحالية المحالية وأمر الحماية على (العنوان):  at (address): على (العنوان):	at risk, the Cler (الح. (الـ (الـ (الـ (الـ (الـ الـ (الـ الـ الـ (الـ الـ (الـ الـ الـ (الـ الـ الـ الـ الـ الـ الـ الـ الـ الـ	ving these documents k will serve and fill out الله الله الله الله الله الله الله الل			
توقيع القائم بالتسليم	Clerk's signature: توقیع الکاتب:					
Print Name اكتب الإسم بالأحرف الكبيرة						
Petitioner was served on (date): by (check one): by (check one): تم التسليم لمقدم العريضة في (الساعة): عبر (اختر وسيلة واحدة): عبر المتروسيلة واحدة): التسليم الشخصي Server's signature توقيع القائم بالتسليم						
Print Name						

اكتب الإسم بالأحرف الكبيرة

Please complete this form in English only

## **Notice to the Respondent about Firearms**

تنبيه للمدعى عليه حول الأسلحة النارية

If the court grants the Petitioner's request for a Protective Order: إذا قبلت المحكمة بطلب مقدم العريضة لأمر حماية:

- You will not be able to have a firearm while this or any later protective order is in effect. You will have to transfer all firearms in your possession within 48 hours to any person who is legally allowed to have them. 18 U.S.C. §922(g)(8), TCA §36-3-606(g), TCA §36-3-625.

  كان تكون قادراً على حمل سلاح ناري أثناء سريان هذا الأمر للحماية أو أي أمر حماية لاحق. عليك تحويل كافة الأسلحة النارية التي في حياز تك وغضون 48 ساعة لأي شخص مسموح له قانونياً أن يحملها. الفقرة 192(ز)(8) من العنوان 18 من القانون الأمريكي، الفقرة 36-3-626 من قانون تينيسي التقسيري. الفقرة 36-3-36 من قانون تينيسي التقسيري.
- You will not be allowed to buy a firearm until the court says otherwise. لن يتم السماح لك بشراء سلاح ناري حتى تقول المحكمة غير ذلك.